毛主席語錄

全世界人民團結起來，打敗美國侵略者及其一切走狗！

大公報
Ta-Kung-Pao
342 Hennessy Road
Hong Kong
督印人費彝民
第二萬三千八百七十八號
地址：香港軒尼詩道三四二號
電話總機：七二八二一一
今日出紙兩大張　零售港幣一毫
香港有利印務有限公司承印

毛主席林副主席「五一」接見東元首
晚上登天安門與軍民一起歡慶節日

毛主席神采奕奕身體非常健康同各國貴賓見面親切握手交談
天安門廣場一片歡騰廣大群眾決心奪更大勝利要定解放台灣

偉大領袖毛主席和他的親密戰友林彪副主席五月一日晚在天安門城樓上和群衆在一起。（新華社傳真圖片）

我們的偉大領袖毛主席和柬埔寨國家元首、柬埔寨民族統一陣線主席諾羅敦·西哈努克親王五月一日晚在天安門城樓上一起觀看煙火。（新華社傳真圖片）

毛主席林副主席同東元首進行長時間親切友好談話
對貴賓表示熱烈歡迎　周總理等陪同接見

【新華社北京一日電】我們最敬愛的偉大領袖毛主席和他的親密戰友林彪副主席，今天下午接見了柬埔寨國家元首、柬埔寨民族統一陣線主席諾羅敦·西哈努克親王和他的夫人。

同時被接見的還有：柬埔寨國家元首私人顧問、柬埔寨民族統一陣線代表賓努親王和夫人，西哈努克親王的姑母諾羅敦·凱卡妮厄公主，西哈努克親王的女兒諾羅敦·倫賽公主，西哈努克親王的兒子諾羅敦·西哈莫尼王子，國家元首技術顧問努烨中將和夫人，特命全權大使、柬埔寨民族統一陣線代表胡森巴和夫人，特命全權大使、柬埔寨民族統一陣線代表沙林漦，特命全權大使、柬埔寨民族統一陣線代表江裕朗，柬埔寨王國軍隊總監楊森安將軍和夫人，柬埔寨民族統一陣線代表秀木，柬埔寨民族統一陣線代表倫馬寶等。

陪同接見的有：中共中央政治局常委、國務院總理周恩來，中共中央政治局常委陳伯達，中共中央政治局常委、人大常委會副委員長康生。

西哈努克親王和夫人以及其他柬埔寨貴賓來到接見廳時，毛主席、林副主席同他們一一親切握手。毛主席和西哈努克親王互道問候。毛主席向西哈努克親王和全體柬埔寨貴賓表示熱烈的歡迎。

在接見大廳，毛主席、林副主席同西哈努克親王和夫人、賓努親王和夫人以及全體柬埔寨貴賓合影。合影前後，大廳裏響起一陣陣熱烈的掌聲。

隨後，毛主席、林副主席同西哈努克親王和賓努親王，進行了長時間親切友好的談話。周恩來、陳伯達、康生亦在座。

接見時在場並參加合影的，還有外交部副部長韓念龍，外交部有關方面負責人童克瑞、韓叙、王珍。（首都人民歡度「五一」勞動節詳情見第二版）

偉大的導師　偉大的領袖　偉大的統帥　偉大的舵手　毛主席萬歲！萬萬歲！

趕赴印支人民會議地點　歡宴出席會議四方代表團

周總理指出我是印支人民後盾
遼闊中國領土是印支三國後方

不論美帝及其同伙怎樣破壞印支人民的反美救國鬥爭，都挽救不了它們徹底失敗的命運，印支三國人民可以相信，在反對美帝的共同鬥爭中，中國人民將永遠同印支人民團結在一起，戰鬥在一起，勝利在一起。

【新華社北京二日電】周恩來總理四月二十五日晚趕赴某地宴請出席在老撾、越南和中國邊境某地舉行的印度支那人民最高級會議的全體貴賓，最熱烈地慶賀這次具有重大歷史意義的印度支那人民最高級會議的圓滿成功。

柬埔寨人民代表團團長、柬埔寨國家元首、柬埔寨民族統一陣線主席諾羅敦·西哈努克親王和夫人，老撾人民代表團團長、老撾愛國戰線黨主席蘇發努馮親王，越南南方人民代表團團長、越南南方民族解放陣線中央委員會主席團主席、越南南方共和臨時革命政府顧問委員會主席阮友壽，越南民主共和國人民代表團團長、越南民主共和國政府總理范文同，出席了宴會。

宴會自始至終洋溢着中國人民和印度支那三國人民戰鬥團結的熱烈氣氛。[illegible]

……為了慶祝這次會議的成功，我給你們帶來了中國人民的一個禮物，這就是昨天中國成功地發射了第一顆人造地球衛星。中國人造地球衛星的上天，是中國人民的勝利，也是我們大家的勝利。

（下轉第二版）

香港蛋品有限公司敬禮
新建國產油百貨有限公司敬禮
成利行敬禮
東方綢布有限公司
時光絲綢有限公司
同敬禮

交易會負責人向日本客商發表重要談話宣佈
周總理提出中日貿易四條件

中國堅決不同有下列情況的日本廠商做買賣：一、幫助台灣蔣匪幫進攻大陸，幫助南朝鮮侵犯朝鮮民主主義人民共和國者；二、在台灣和南朝鮮有大量投資者；三、為美帝侵略越南、老撾、柬埔寨提供軍火武器者；四、在日本的美日合資企業和美國的子公司。

【本報廣州二日專電】中國出口商品交易會有關負責人，在二日上午向在廣州參加交易會的日本客商發表重要談話，在談話中嚴正宣佈：「最近，周恩來總理接見了日本友好貿易七團體代表和松村訪華代表團，同他們進行了談話，提出了進行中日民間貿易的四項條件。第一，如果日本商的廠商幫助台灣蔣介石匪幫進攻大陸，幫助南朝鮮侵犯朝鮮民主主義人民共和國，我們就不同它做買賣。第二，在台灣和南朝鮮有大量投資的廠商，我們也不同它進行經濟來往。第三，為美帝國主義侵略越南、老撾、柬埔寨提供軍火武器的企業，我們堅決不同它們進行往來。第四，在日本的美日合資企業和美國的子公司，我們也不同它做買賣。」

交易會有關負責人嚴肅地指出：日本佐藤反動政府變本加厲地追隨美帝國主義，勾結社會帝國主義，瘋狂地推行敵視中國的反動政策。佐藤榮作去年十一月訪問美國，同尼克松發表了「聯合公報」，這個公報是新的美日軍事同盟，它把美日反動派的軍事勾結推到一個新的階段。佐藤榮作在日美「聯合公報」中，公然叫囂台灣「是日本安全的極其重要因素」，朝鮮「對於日本自己的安全是必不可少的」，並揚言日本要在印度支那地區發揮「作用」，這完全是軍國主義的語言。美日反動派加緊軍事勾結的目的，一方面美帝國主義為了擺脫困境，更加倚重日本反動派，使其充當亞洲憲兵，並成為反對亞洲各國人民的急先鋒。另一方面日本反動派妄圖實現「大東亞共榮圈」的迷夢，也竭力投靠美帝國主義，把侵略的矛頭直接指向了中國、朝鮮和印度支那三國。這是對中國人民、朝鮮人民、印度支那人民的嚴重挑釁，是絕對不能容忍的。

各項貿易根據四項條件審查

有一條就不簽合同　如有欺騙簽了合同也作廢

但是，如參加「日華合作策進委員會」的，只要它發表聲明，承認其罪行，退出該組織，不再違反四項條件，也可以同它恢復貿易。

有關負責人在宣佈了最近周恩來總理接見日本友好貿易七團體代表和松村訪華代表團進行談話時提出進行中日民間貿易的四項條件後，指出：「不管是友好貿易也好，備忘錄貿易也好，都要根據這四項條件進行審查。只要查出有一條，我們就不同它簽訂合同。如果它們欺騙了我們，即使簽訂了合同，發現後也要廢棄。」

他說：「例如，化肥廠商『住友化學』的董事長去年跑到台灣，參加所謂『日華合作策進委員會』，在同蔣幫的『共同聲明』上簽了字，公然支持蔣幫反攻大陸。最近，『三菱重工』的副社長提出三項措施，堅持敵視中國的立場，狂妄地叫嚷說，他們還要參加今年的『日華合作策進委員會』。對這類極端反動的廠商，我們就要堅決斷絕同他們的貿易關係。在台灣有大量投資，進行經濟掠奪……」[illegible]

……說表示：「我們認為：凡是堅持中日關係政治三原則和政治經濟不可分的原則，切實遵守周總理提出的四項條件的日本廠商，我們是願意同它們進行平等互利、有來有往的貿易的。即使是參加『日華合作策進委員會』的，只要它發表聲明，承認其罪行，退出該組織，不再違反周恩來總理提出的四項條件，我們也可以同它恢復貿易。」

已舉出日四公司　不與其進行貿易

它們是：「住友化學」「三菱重工」「帝國人造絲」「旭化成」

「最近，我國國際貿易促進委員會……七團體代表，在北京發了共同聲明……它表達了中日兩國人民和友好貿易……」[illegible]

「我們希望一切要求發展中日友好和中日貿易的日本朋友們和友好商社的朋友們團結起來，為繼續發展兩國人民的友好和貿易而共同努力！」

交易會有關負責人發表談話時，脫到當前世界形勢一片大好，各國人民革命運動空前高漲，印度支那三國人民的抗美救國鬥爭有了新的發展，取得了新的勝利。並表示：我們堅決擁護我國政府四月二十八日的聲明，堅決支持越南人民、老撾人民、柬埔寨人民抗美救國的鬥爭。正在一浪高過一浪地向前發展，中國人民堅決支持日本人民的反美愛國正義鬥爭。

參加交易會的日本客商對中國出口商品交易會有關負責人的談話，受到了在場的數百名日本客商的歡迎，會場響起熱烈掌聲。

參加交易會的日本客商的重要談話，許多人就周恩來總理提出的中日民間貿易的四項條件進行了座談。他們認為這四項條件是完全符合中日兩國人民共同利益的，是正確的，是對正在爭取獨立、民主、和平、中立的日本人民的最大鼓舞，是對追隨美帝走侵略道路的日本佐藤反動政府的沉重打擊。四項條件是七十年代……

交易會來賓創紀錄
簽約成交十分活躍

開幕半月來一片蓬勃興旺景象

【本報廣州一日專訊】本屆中國出口商品交易會，開幕半個月來呈現的一片蓬勃興旺景象，給中外來賓留下了深刻的印象。來賓們目睹交易會嶄新面貌和更加豐富的內容，耳聽我國第一顆人造地球衛星發向的「東方紅」最強音，強烈地感受到中國人民在偉大的毛澤東思想指引下，堅決執行「自力更生」、「艱苦奮鬥」的偉大方針，貫徹「九大」團結、勝利的精神，在社會主義革命和社會主義建設中已取得了新的輝煌成就，紛紛表示讚揚和欽佩。

前來參加這屆交易會的五大洲貿易界人士、海外華僑和港澳同胞，地區之廣泛、人數之多，盛況為歷年交易會同期所罕見。參加本屆交易會的還有許多亞洲、非洲國家派出的貿易代表團。來賓們通過參加交易會內外的洽談、參觀、訪問等活動，也親身感受到客似雲來一派繁旺景象。開幕以來，會場內洽談生意的氣氛始終十分活躍。許多港澳商人和海外華僑稱讚說：「洽談、簽約進行順利。」大批外商從開幕之日起，就積極與我國各地進出口公司交易團進行繁忙的接觸和洽談，紛紛簽約成交。交易會一貫執行平等互利、互通有無的對外貿易政策，積極發展我國同世界各國和各地區的正常貿易往來，進一步增進友好關係的原則，已越來越深入人心。參加交易會的阿拉伯朋友激動地表示：「我們參加交易會洽談生意，得到了真正有意義的收穫，那就是使我們認識了中國人民，才是我們阿拉伯人民最真摯的好朋友。」

來賓們在交易會按毛主席著作、農業、輕工業、重工業、特藝品五個部分設立的展覽，進行了仔細的參觀和學習。許多外賓認真傾聽講解員的介紹，詳細地作了筆記。參觀後還熱情地發表感想。一位蘇丹朋友在留言簿上寫道：「交易會清楚地顯示了用馬克思主義、列寧主義、毛澤東思想武裝起來的偉大的中國人民，已取得了偉大的勝利；顯示了無產階級文化大革命是如何摧毀了叛徒、內奸、工賊劉少奇為首的資產階級司令部，鞏固了無產階級專政。這些成就不僅是中國人民的勝利，也是世界革命人民的勝利！毛澤東思想萬歲！」在「毛主席著作館」裏，半個月來不斷出現動人的場面，來自亞、非、拉的許多朋友們，在參觀學習時表達對我們偉大領袖毛主席崇敬的深厚感情，熱情高呼：「毛澤東主席萬歲！」許多外賓要求獲得「毛主席語錄」和毛主席像章後，滿懷激情地在毛主席和林副主席的巨幅畫像前拍照留念。一批批海外華僑和港澳同胞，也一遍又一遍地在「毛主席著作館」進行了參觀和學習。半個月來，中外來賓在星期日分別參觀訪問了人民公社、工廠、學校等單位，還舉行多次座談會，參加者十分踴躍。

七十年代第一個勞動節

【新華社北京一日電】在國際國內一派大好形勢下，在全國億萬革命人民沿着「九大」指引的航向從勝利走向勝利的凱歌聲中，無產階級革命導師、我們敬愛的偉大領袖毛主席和他的親密戰友林彪副主席，今晚登上天安門城樓，同首都工人階級和廣大軍民一起，歡慶七十年代的第一個「五一」國際勞動節。

同毛主席、林副主席一起登上天安門城樓的有：柬埔寨國家元首、柬埔寨民族統一陣線主席諾羅敦·西哈努克親王，國家元首私人顧問、柬埔寨民族統一陣線代表賓努親王。

我國工人階級和勞動人民，帶着深入進行無產階級文化大革命鬥、批、改，進一步鞏固無產階級專政的新成就，帶着……

毛主席身體非常健康

晚九時，大家盼望的幸福時刻來到了。我們的偉大領袖毛主席和他的親密戰友林彪副主席健步登上天安門城樓，樂曲「東方紅」響起。毛主席神采奕奕，紅光滿面，同他們握手致意……

衛星周來運行良好

各種儀器工作正常　繼續發回數據

革命人民譽為七十年代禮炮　帝修反嚇得目瞪口呆

【新華社北京三十日電】我國第一顆人造地球衛星四月二十四日準確地進入軌道以後，一周來運行情況良好，各種儀器工作正常。清晰嘹亮的「東方紅」樂曲，傳遍了全球。衛星上的遙測儀器，繼續正常地發回數據。

現在，我國的第一顆人造地球衛星繼續在軌道上正常運行。

【據新華社北京三十日電】在偉大的七十年代的第一個春天，一個振奮人心的喜訊，傳遍了世界五大洲：我們偉大領袖毛主席提出「我們也要搞人造衛星」的偉大號召實現了——中國成功地發射了第一顆人造地球衛星！

紅色衛星上天空，寰球響徹「東方紅」。四月二十五日，這一特大喜訊公布後，立即震撼全球。全世界革命人民都為中國人民這一偉大成就而感到無比歡欣鼓舞。許多國家的革命者和……

我紡織業成就大

以「只爭朝夕」精神趕超世界先進水平

革新項目湧現促進化纖大幅度增產　高速紡紗機把美帝蘇修遠遠拋到了後面

【據新華社北京三十日電】在黨的「九大」團結、勝利的光輝旗幟指引下，我國紡織工業戰線廣大革命職工和紅衛兵、革命幹部，以只爭朝夕的革命精神，實踐毛主席的「備戰、備荒、為人民」的偉大戰略方針，樹雄心，立壯志，奪得了一個又一個的新勝利。他們以戰無不勝的毛澤東思想為武器，大搞技術革新的群眾運動，取得了豐碩的成果，新技術和新工藝成批湧現，促進棉紗、棉布、針織品、毛織品和化學纖維的產量大幅度增長，質量不斷提高，工廠兵所……

一年來，我國紡織工業戰線廣大工人群眾、革命幹部和革命科學技術人員，反覆學習偉大領袖毛主席在「九大」期間所作的極其重要的講話，認真學習「九大」光輝文獻，用毛主席關於無產階級專政下繼續革命的偉大理論武裝頭腦，階級……

……成批重大革新項目的湧現，開始改變我國紡織工業的面貌。例如工業的一個關鍵工序。過去，我國均每千錠小時紡紗二十多公斤。現在我國紡織工人新創造的高速細紗機，紡紗速度達到了五十公斤，把美帝……了後面。

首都歡度「五一」勞動節詳情

各國黨政代表團上天安門

應邀在天安門城樓上參加慶祝晚會的還有：柬埔寨共產黨中央委員會代表團團長、柬埔寨……

印度尼西亞共產黨中央委員會代表團團長……

同毛主席和林副主席一起在天安門城樓參加慶祝晚會的有：中共中央政治局常委周恩來、陳伯達、康生，在京的中央政治局委員（以姓氏筆劃為序）葉群、江青、李先念、李作鵬、吳法憲、邱會作、姚文元、黃永勝，中央政治局候補委員紀登奎、李德生、汪東興。

參加慶祝晚會的，還有：人大常委會副委員長郭沫若、阿沛·阿旺晉美、周建人、許德珩、李德全；政協全國委員會副主席李四光、傅作義……

「……」一遍又一遍地縱情歡呼「偉大的、光榮的、正確的中國共產黨萬歲！」「毛主席萬歲！萬萬歲！」「敬祝毛主席萬壽無疆！」

毛主席席東元首同觀禮花

紅衛星為節日添新光輝

首都軍民熱烈歡迎貴賓

我殲擊衛星入員出席

中共中央各部門代表

人大常委會委員

抗議尼克松悍然派兵入侵柬埔寨
美全國學生示威焚燒尼克松紙像
襲軍訓大樓用石塊燃燒彈同警察搏鬥

【美聯社紐約二日電】美國全國學生都舉行示威抗議尼克松出兵柬埔寨的決定。一間學校的學生焚燒尼克松的紙像，兩間學校的學生襲擊後備軍官訓練團辦公處投擲燃燒彈，學生並同警察發生衝突。

在加州帕薩迪納，有二百五十人在加州技術研究所示威，他們手持標語寫道：「尼克松殺人犯」，「不許介入柬埔寨」等。

在波特蘭，緬因大學今天將美國旗和州旗下半旗。學監隨即將旗幟升起，學生再下半旗，學監再將旗升起，於是學生將一面國旗降下了半旗。

約有一千名辛辛拉提大學學生在鬧市十字路口靜坐示威，約有一百四十五人被捕。

科內爾大學六十八名教職員在一份抗議書中支持對尼克松的譴責。

【法新社紐約二日電】美國總統尼克松宣佈美國出兵干涉柬埔寨之後，全國學生掀起的抗議運動，到昨天晚上仍在繼續進行。

在華盛頓郊區的馬里蘭大學，一千五百名學生同警察和五百名國民衛隊搏鬥到天亮，他們投擲石子和其他東西。

昨天，學生們將學校附近的軍用房屋多處予以破壞。

……，學生舉行示威後，有人向一座軍事訓練大樓開槍。

在俄亥俄州東閘辛，各間大學的軍事大樓都成為襲擊的目標，警察施放催淚彈對付五百名學生。在華盛頓州西雅圖，學生放火焚燒大樓多處。

在新澤西州普林斯頓大學，三千三百名學生昨天表決繼續罷課。

在俄亥俄州肯特，學生焚燒憲法副本。在俄克拉荷馬州塔爾薩，學生遊行到軍事訓練大樓，高呼「尼克松是殺人犯」口號。

在華盛頓，一個學……

紐約兩家電影院同時有三次爆炸
傷十一人　均是小型炸彈

【路透社紐約二日電】昨兩家電影院在幾分鐘內，發生至少有十一人受傷。

其中一間電影院的爆炸之後，布朗克斯的這兩間電影院遇到炸的炸彈。在三次爆炸中，有婦女和六名男子受傷。他們……醫院。

警方說，這些爆炸物全部是……

取締東越南戰爭的學生委員會宣佈在美國全國舉行示威的計劃，並且預告，所有大學都將停課。與此同時在康涅狄克州紐黑文，昨天有一……

美國軍克松寶體團美
「沒有人性的總統」

東愛國軍克棉末
全殲右派軍兩營
已控制了湄公河以東整個地區

侵略印度支那連連昇級
美機百架昨炸北越

事實戳穿尼克松「撤軍」南越「復東」「和平」的謊言

美帝擴大印支戰火
伙同越偽出兵侵柬

美軍侵柬擴大戰火
平壤電台嚴加斥責
東京西貢昨均有反美羣眾示威

若干學生突破國會周圍的警察防線，要求議院提取消警察對柬埔寨大使館的封鎖。

最近八天來，學生一直佔領着該大使館。這個大使館早已沒有人居住。

英報痛斥尼克松侵柬是錯誤決定

……尼克松總統決定派遣美兵……「錯誤的決定」，同時，這項決定可能帶來危險的戲劇性的後果。」

尼克松總統的決定是「錯誤」，「它可能是，而且到頭來將使東南亞戰爭不會因為先迅速地完結。要達到和平不……的道路。」

……尼克松總統的決定「……回歸」。

……，「沒有一條公路是安全的」。在嗊吥省，愛國武裝力量炸毀了從金邊通往西哈努克城的一段鐵路，並且切斷了從金邊通往嗊吥和白馬的公路。

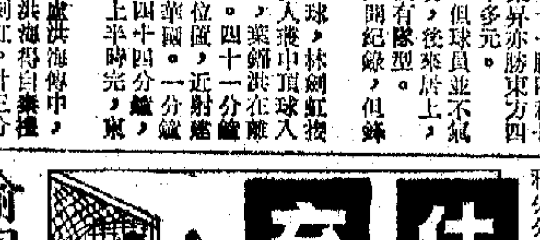
西方通訊社不得不承認，東埔寨右派政變集團在愛國武裝力量的打擊下，連吃敗仗，士氣低落，日子越來越不好過，不論美國提供什麼樣的裝備「都不會有多大用處」。

阮軍第四軍團司令墜機而死

【本報訊】西貢軍事發言人說，西貢軍第四軍團的司令官……少將今天在直升機在柬埔寨邊境附近……

勃列日涅夫週內到捷克

【本報訊】據法新社布拉格二日電：捷克「紅色權利報」二日報道，蘇修頭目勃列日涅夫及柯西金、葛羅米柯，將於下星期率領蘇聯代表團訪問布拉格。



最後一仗擊敗東方
東昇名次暫列第四
失球在先後來居上以三比二勝

【本報訊】東昇昨在花墟球場作本屆甲組足球聯賽的最後一場比賽，與東方對抗。結果，東昇以三比二得勝。至此，東昇以負的成績，得廿六分，暫列積分表第四位。預備組之比三。昨有二千五百多觀眾購票進場，門票收入六千……

甲組之戰，東昇人人奮勇，較佔優勢。雖然失球在先，……先由出擊中堅的葉錦洪扳平，……反敗為勝。東昇之勝主要的是平均技術比對方好，……

東方雖未拉雜成軍，……陣容較弱，……林尚義射入最後一球，以一球之差落敗。

……謝錦洪將球吊中，劉志霖頂進……東昇以二比一佔先。

再戰，東昇依然佔了優勢。……胡國雄勁射，給陳比倫托了出界。……文傳送，勁射建功，三比一。……陳國雄傳球與金強，梁文因射得太正，被陳寶安撲出不遠，林尚義勁射入網，扳成二比三。以後，紀錄未增，東昇乃以三比二擊敗東方。

東昇：程永健、黎英彬、劉志霖、陳寶安、……、郭滿華、……、王照保、……、胡國雄、……、謝錦華

全部球員簽紙續約
怡和搶閘組班完成
本月十五日將踏上征途
足總擬邀該隊留兵

【本報訊】怡和足球隊遠征在即，為了保持現有的班底，班主階層自上週一起，即分別出動與該會原有球員「傾偈」，提前「搶閘」組班。現在，原有的甲組球員，全部已簽紙續約一年，可謂組班大功告成。將於本月十五日踏上征途。

截至前（一）日止，據怡和一負責人透露，續約球員計有郭德先、駱德輝、黃振凱、鄭潤如、陳鴻平、鍾華傑、張耀國、李國強、鄭國根、張子岱、黃文偉、鄭潤英及梁尚華等多人，仇志強沒有續約，是因他的合同仍未滿期，待半年之後才續約。

據怡和中人表示，以前外傳該隊曾欲放棄張子岱、李國強、鄭潤英等人，而轉在……全部純粹……

但據一接近怡和的人士透露，怡和現在續約的球員，實情是百分之九十都已「加薪」，這是因為百物騰漲，職業腳加薪是有必要的。

怡和將於本月十五日下午二時半乘國泰班機飛往雅加達，先作兩場比賽，然後轉征澳洲、新西蘭。

由於在這段時間，剛好足總接納了巴西與拉利隊在港比賽，首使是十五日晚。怡和旅大腳」，……

今日一場職業波
星島與怡和碰頭

【本報訊】足球季……星島……原有水平，只能緊張，甚少精采。……

愉園之友征長洲
先後與漁民友賽

印工小足球賽
今日共演九場

三場戰果
銀牌籃賽

保健昨勝紅梅
油旺尖小球賽

甲組足球聯賽積分表
截至五月二日止

隊名	賽次	勝次	和次	負次	得球	失球	積分
怡和	二三	一五	五	二	七〇	二六	三五
星島	二三	一二	八	二	四二	一七	三二
元朗	二〇	一一	四	五	三六	一八	二六
東昇	二三	一一	四	七	五一	三六	二六
消防	一九	九	六	四	三九	二四	二四
九巴	二三	七	八	七	二四	二四	二二
電話	二一	六	六	九	三三	三二	一八
東方	二一	五	八	八	二七	四〇	一八
有巢	二〇	四	八	八	三五	三四	一六
警察	二三	六	三	一三	三四	五一	一五
流浪	二〇	三	六	一一	二一	三六	一二
港會	二一	三	二	一六	二六	八〇	一八

打足球長期會員命
受傷後黑豹開刀

英老將重行當選
球圈內傳說紛紛

望遠鏡

英雄後代　今天續映

商陸　明天只映一天　黑玫瑰　黑玫瑰與黑玫瑰　雷雨之夜

銀都　明天放映　無敵小飛俠　萬獸動物園　兒童適宜觀看

高陞　南洋　南華　銀都　國泰

國泰　今天請早　爆滿　丹麥　春情

英雄後代

本報特稿

生人死者 兩難倖免

加價風越颳越烈

煽動起此風的港英當局竟圖推卸責任

銀紙縮水，物價飛漲，這是當前人人都覺察到的事實。不論衣、食、住、行，無一不在漲價或醞釀加價。從屋租到生活日用必需品；從理髮到洗衣；從飲食行業到電影院；從醫生診金到醫院費；小至蔬菜、豆腐花、肥皂、廁紙，亦紛紛加價，最近，連棺材、山地、殯儀館也吹起加風，使生人死者，無一倖免。

物價漲的兩個主要因素

當前物價上漲有兩個主要因素，一是經濟因素，一是人為因素。經濟因素指的是香港不可避免地要受以美國為首的西方資本主義金融危機、通貨膨脹的影響，特別是港幣綁在美元及英鎊的「保聯協定」內，更隨時有被再指鎊貶值或變相貶值的危險，事實上，正如美元及英鎊在通貨膨脹中實際價值日益削減一樣，港幣價值從又在不斷「縮水」。

至於物價急激上漲的人為因素，就是港英一手造成的。大家知道，物價上漲向來以屋租為首，港英卻銳意推行「高地價、高租值」的政策，特別對工廠和商店的租金一直不予管制，工廠、商店租約期滿就必然面臨業主加租的威脅。舖租增加，就會引起水漲船高，零售物價及服務性收費就馬上有反應。

兩年半中經歷「三級跳」

從本文後面的一個簡單的附表就可以看出，物價由一九六七年十一月港幣貶值百分之五點七起至現在為止，已起碼經歷了一個「三級跳」。港幣貶值後加了一次價，至去年年底，因為租值升漲增加，又再加一次，至今年四月，漲風更猛，以加價百分比計，有個別的項目加價「三級跳」在百分之一百五十以上。

兩燈兩巴和股市的炒風

除了「兩高政策」掀起人為漲風外，港英於去年批准兩燈改變收費辦法也是實行變相加費的一種手法。在股票市場上，港英千方百計托起股市，結果形成鐵熱的炒風，股市的狂熱對物價的刺激同樣起着惡劣的影響。還有，就是鼓吹公共交通加價，公開揚言兩巴不久將要增費，這種種言論，也對物價的漲風起着推波助瀾的作用。

對於上述造成物價上漲的基本原因，港英的態度又如何呢？財政司郭伯偉日前在「立法局」上避重就輕，對「海外通貨膨脹對香港的影響」只作隔靴搔癢式的提一提，而對它自己帶頭加價、加租掀起漲風的事實，卻避而不談，反而為加價辯護，說「加價並非全部有害」，也不承認加價會引起螺旋式惡性循環的趨勢。更怪誕的是竟然說工人的加薪「較消費物價上升為快」，言下之意是企圖把物價上漲歸咎於工資增加方面。

港英圖將責任推給工人

近年來，港英大吹大擂，幾乎每提一樣加價或加費，都把工人薪金開支增多這一因素列為主要原因。如發展兩巴加價，也是以「工人要加薪」為一種藉口。

物價與工資的關係是怎樣的呢？我們不妨討論一下，到底是因為物價上漲了，不得不調整工資，還是所謂「工資刺激物價上漲」；到底工資增加「較物價上升為快」，還是增加的工資總是追不上物價上漲的幅度。

在這裏，港英抛出它的所謂「工業工人平均日薪指數」作為支持它工資「較物價上升為快」的說法。這個指數以一九五八年為一〇〇，至去年九月止，據稱各行業工人的平均日薪指數為三四八，即比一九五八年增加了一點四八倍。比如說，按這個所謂平均指數，則一九五八年月入三百元的工人，到去年九月止，起碼要有月入七百五十元的收入。大家恐怕都知道，能有這個水平入息的工人究有多少？可以說，大部分的工業工人都是達不到所謂十年增薪一倍半這個炮製出來的指數的。

工業工人薪金之低，可以從最近一系列工人要求加薪所提供出來的事實看得出來。以九龍船塢為例，一個技工每月連生活津貼在內，也只得三百七十四元四角，以這一點點微薄的收入，在租金上升，物價飛漲下，工人生活如何困苦，可想而知了。

然而，港英卻又編製另一份「物價指數」，有意掩蓋物價上漲的事實。低薪公務員和英資機構工人都是以這份「物價指數」作為計算生活津貼的標準的，由於指數遠遠無法反映物價上漲的真正幅度，所以不少工人吃盡了這個毀有此理的「物價指數」之虧，明明租金已經加了，很多物價都漲了，但指數顯示的卻仍然是「價格平穩」略，「無大變化」略，諸如此類的假象。

「物價指數」「一味靠捂」

舉一個例子。去年三、四月起，加租浪潮已經掀起，至八、九、十月以後，更形瘋狂。住新樓的收到業主要求加租的通知一如收到「請柬」一樣的普遍。可是，在港英的這個「物價指數」中的「住屋」一項，指數由一九六九年一月至十二月的一年內，都是「一〇二」，並無改變。想一想，這個「物價指數」是什麼？「不是「一味靠捂」又是什麼？

再舉第二個例子。「物價指數」中有一項叫做「燃料與電燈」，由一九六九年一月至十二月，都是九十七至九十八之間，意即以一九六三至六四年度一〇〇，去年全年的「燃料與電燈」指數還比六年前跌了兩點至三點。這不是怪事又是什麼？很多家庭都會發現，自從兩燈實行「一敍制」後，家庭電費就被變相加價，遠較以前為多，怎麼會反而說比六年前還少呢？

只此兩例，已有力說明港英這個「物價指數」是垃圾，是維護它自己和英資大老闆的利益，藉此壓榨和剋扣低薪公務員和廣大工人的工資。

「公價人情」漲了多少？

根據這個毀有此理的「物價指數」，郭伯偉便自以為「振振有詞」地表示：在過去六年內，物價指數只提一二三，即上漲了「僅百分之二十三」。真的這樣嗎？我們列出的附表中的一些項目，僅在最近兩年半內，加價就遠遠超過百分之二十三。以「公價人情」來說吧，六年前是十元一份，現在起碼是十五元至二十元，增加率為百分之五十至百分之一百。郭伯偉所謂六年內只上漲二成三的說法，簡直是不堪一駁了。

工資較物價升得快麼？

物價飛漲，工資的增加卻明顯地遠遠落在後頭。最近公務員加薪，低薪公務員只獲加薪百分之五，對此，廣大低薪公務員大為不滿，他們指出：「有些人只獲得每月加薪十六元，加薪所得在這裏生活消費程度不斷上漲中幾乎等於零。」從低薪公務員象徵式加薪這一事實看，郭伯偉大言不慚說什麼工資增加「較物價上升為快」，如果不是別有用心，就是睜眼說瞎話了！

本報記者

項目	六七年十一月	六九年十二月	七零年四月	兩年半加價
「廉租屋」租金	（每兩年加租一次每次加租百分之十）			[illegible]
港製男裝皮鞋（對）	三十元	三十三元	三十八元	[illegible]
男界理髮（全套）	二元八角	三元二角	三元五角	[illegible]
牛腩飯（茶樓價）	一元二角	一元五角	一元七角	[illegible]
白粥（大牌檔）	一角	一角	二角	百分之一百
艇仔粥（大牌檔）	二角	三角	五角	百分之一百五十
牛腩粉（大牌檔）	三角	五角	七角	百分之一百三十
乾洗男庄夏季西裝（一套）	三元六角	三元八角	四元二角	百分之十六
女裝旗袍縫工（件）	十五元	二十二元	二十七元	百分之八十

物價不斷上漲 遊客亦有煩言

認為物價若續升遊客勢必裹足

【本報訊】外來遊客也感到香港物價高昂。一名法國服裝製造商昨日表示，如果香港的物價像目前一樣繼續上升，則遊客不會再來香港了。

該名服裝製造商說，他本人到過香港三十多次，過去，由於香港可以購買到較廉價的物品，因此他十分高興到香港。但在過去兩年來，香港的物價以一個令人不敢置信的比率迅速上升，以至差不多跟外來遊客本國的物價看齊。

他以他自己所穿的西裝為例，說他的西裝定製連工包料共八百元，但兩年前，同樣一套西裝工料費不超過六百元，這是一個很大的提升。

他最後表示，由於香港物價高，曾到港遊覽者返國後會向親友宣傳，今後來港遊客勢將減少。

私立中學多擬加費

【本報訊】據有關方面透露：附有受助學位的私立中學，下學期幾乎有半數增加學費，其增加數每年由二十元至三百元不等。

另悉：大多數教會學校及私立中學下學期也將增加學費。在一片加風中，家長負擔將告增加。

殯儀館也加價

【本報訊】銀紙越來越縮水，市上加價之風仍未稍戢，據悉連殯儀館亦已加價，港島一家殯儀館的老闆[illegible]加價百分之[illegible]，他預備[illegible]報亦已加價百分之二十五到四十。

他表示，該行業加價的理由，是由於棺木、香燭價均已增加；僱請道士打齋亦比前加價百分之三十；[illegible]原來的[illegible]時十元，現在[illegible]小時二十元，[illegible]

登上山頂和摩星嶺

同胞冒雨看紅衛星

雖未能目睹但熱情不減

【本報訊】我國第一顆人造地球衛星昨晚八時五十三分又一次飛越本港上空。昨天晚上，雖然雲多，並有驟雨，山頂高地且有濃霧，但仍有不少熱情的同胞登上山頂，或到西環摩星嶺等高地觀看紅衛星。

昨晚七時過後，開始有人到太平山的山頂公園，在有利位置等待，圖再睹我國衛星的「風采」，至八時許，聚集在山頂觀看衛星的同胞達百多人，他們興奮地大談我國人造衛星發射成功的重大意義，他們為祖國在科技上取得的這一重大成就而感到驕傲與自豪。由於多霧及天雨的關係，昨晚肉眼看不到紅衛星，但同胞們仍興致勃勃的表示，當下一次紅衛星重臨港空時，一定設法再看。

天氣與潮水

和緩無定向風，主要是東北風。密雲，有陣雨，下午最高氣溫廿五度。

高潮 上午八時五十二分 下午九時十九分

低潮 凌晨二時廿四分 下午二時四十九分

昨天的紀錄

氣溫 最高 二八點九度 最低 二三點五度

陽光 一點三小時

雨量 一點〇〇四吋

今年以來總雨量 三點五三吋

歷年同期 十一點六三吋

黃泥涌道電梯劫案

訪友女子被劫款飾

劫賊入門時[illegible]逃過看更人注意

【本報訊】跑馬地黃泥涌道十一號，昨日下午四時許發生電梯劫案，一女子被匪徒拔刀指嚇，搶走現款三百元及一隻價值三千元的鑽石戒指。

該女子年約廿七、八歲，滬籍。據說她年前曾住上址，後遷往他處，惟仍時常回來探訪同樓住客。昨日下午四時[illegible]大廈七樓探[illegible]女子身後，大廈看更人[illegible]以為那男子是一同[illegible]友的，遂不以為意。[illegible]兩人進入電梯時，女的以為男的是大廈的住客，亦無戒心。及至電梯升至六樓，這個男子露兇相，拔刀威嚇，[illegible]搶去她的現款及鑽石戒指，得手後，還一腳將[illegible]踢出電梯外，並喝道：「不准出聲，不許報警，否則一刀捅死你！」[illegible]後乘電梯落地下逃去。

[illegible]大廈看更人[illegible]剛才明明是一對男女同上樓訪友的，何故男的這麼快就落樓。正當他遲疑之際，遭劫後仆倒六樓的女子大聲呼叫，看更人才恍然大悟，但匪徒此時已遠去，欲追無從，便上六樓將女子扶起並報警。

來港美兵常出事

美帝圖加強控制

最近發出「緊急備忘咭」

【本報訊】來港「度假」的美軍越來越顯得頹喪消極，他們猛服食「迷幻藥丸」及花天酒地自我麻醉一番，經常由此露醜。所以許多在到港的美兵，兩、三天內，便全部將金錢花光，以後的兩、三天便索性閉門不出，甚至躲藏在某些地方，準備逃走，不願回到越南送死。

由於在港美軍逃兵日多，於是設在尖沙咀百樂酒店內的「美軍度假辦事處」最近為此發出「緊急備忘咭」，加強控制，以防美軍出事。

英倫商會副主席昨來港參加會議

【本報訊】英國倫敦商會副主席，倫敦香港協會主席，天祥洋行董事會主席J．H．漢姆昨天下午由倫敦到港，他將參加明天開幕的「英聯邦商會聯會」第二十四屆年會。

本港五家酒廠決定

雙蒸酒起價

每斤比前貴了兩毫

【本報訊】本港利人和、杏林莊、岐豐玉、陳大吉及廣昌齊等五家酒廠日前通知各代理，表示「物價高漲，成本遞增」，因而所產的「雙蒸米酒實難維持原價」，「一致由五月一日起調整售價，每斤提高兩角」。

牛奶公司董事局主席前天在年會上也透露，該公司鮮奶的售價在本年內雖不會提高，但是加價是有必要的。

昨晚一場雨 海壩村又浸水

【本報訊】每逢落大雨即遭水浸的荃灣海壩村，在昨晚七時十五分的一場大雨中，該村近德華街的低窪地方又受浸，水深及膝，村民冒雨疏通去水，才不致造成更大的損失。

大雨下了一個鐘頭，德華街部分屋宇有水入屋，村民立即將傢俬雜物搬移高處，並冒雨到附近在建築中的水渠口挖去雜物，雨水才迅速流去。

又訊：荃灣道昨晚七時許亦受浸，水深呎許，沿途有二十餘輛汽車先後死火抛錨，交通略受阻。

我國重要聲明編入新書出版

【本報訊】香港三聯書店出版新書「印度支那三國人民戰鬥團結的偉大勝利」，該書輯有中華人民共和國政府四月二十八日發表的聲明，四月二十八日「人民日報」社論，還輯錄印度支那人民最高級會議聯合聲明，柬埔寨國家元首西哈努克親王、越南民主共和國政府總理[illegible]印度支那人民最高級會議上的講話[illegible]每冊售價[illegible]角五分，即日起在港澳發行。

又：香港朝陽出版社新書「五四運動」今天發行。

洋漢傷洋漢

【本報訊】九龍窩打老道一大廈內，昨晚有一伙醉酒的洋人，以鐵枝毆鬥洋人事件，其中一人被打得頭破血流。

九龍窩打老道七十九號帝國大廈七樓四十六號室，昨晚有一班洋人舉行舞會，又飲又跳，十時半左右，有一洋漢酒後，突然拿起一[illegible]的鐵枝，向參加舞會的人亂揮亂舞，當場有一洋人被擊頭，[illegible]其他洋人把傷者扶起，送往醫院。

神經少年擊傷老豆

【本報訊】昨晚八時許，深水埗南昌街二十×號二樓，有個神經不正常的少年因向父親討錢不遂，揮動[illegible]將父親的頭部擊傷，同樓一住客上前勸止時，亦被[illegible]打傷頭。

[illegible]的[illegible]，目前最少要二百二十元，比前增加了百分之二十。

香港公共圖書館
HONG KONG PUBLIC LIBRARIES

國華商業銀行香港分行
暨各辦事處
經營一切銀行業務
辦理各種港幣存款
代辦：中國銀行人民幣存款（港幣折算、收付）
經收人民幣匯款
經辦國內國外進出口押滙
舉辦各種工商貸款
代理：民安 中國保險有限公司各種保險業務

中南銀行香港分行
暨各辦事處
經營一切銀行業務
辦理各種港幣存款
代辦：中國銀行人民幣存款（港幣折算、收付）
經收人民幣匯款
經辦國內國外進出口押滙
舉辦各種工商貸款
代理：太平保險有限公司各種保險業務

鹽業銀行香港分行
暨各辦事處
經營一切銀行業務
辦理各種港幣存款
代辦：中國銀行人民幣存款（港幣折算、收付）
經收人民幣匯款
經辦國內國外進出口押滙
舉辦各種工商貸款
代理：太平保險有限公司各種保險業務

浙江興業銀行香港分行
暨各辦事處
經營一切銀行業務
辦理各種港幣存款
代辦：中國銀行人民幣存款（港幣折算、收付）
經收人民幣匯款
經辦國內國外進出口押滙
舉辦各種工商貸款
代理：民安保險有限公司各種保險業務
中國保險有限公司人壽保險業務

某中學刮龍賣分校　數百學生一度罷課

蔣幫分子控制　學期中出新聞

學生被轉到正校插班既無座位進度也亂龍
十餘教師曾被「老闆」解聘課室幾乎變戰場

【本報訊】本港一間由蔣幫分子擔任校長的××中學，最近鬧出一幕「罷課」風潮。校方為求賺錢，竟在學期半途中賣掉校舍，實行正校與分校「合併」，任教十多年的一批教師被「炒魷魚」，數百學生發現被「搵丁」，於是掀起軒然大波。

這家中學在本港開設多年，分校設在灣仔，校長在教師和學生口中被稱為「老闆」，平時竭力向學生灌輸反對新中國的反動教育。最近，校方還引誘學生在暑期到台灣「觀光旅行」。

該校在灣仔的分校，樓高六層，佔地頗廣，由於「生意欠佳」，偌大校舍只得九班學生上課。日前，有人看中該校所在的地皮，以高價購買，校方算盤一撥，認為合算，於是顧不得適在學期中途，立即答應把校舍賣掉。上月二十二日，「老闆」召集全體分校師生宣佈：「分校校址另有用途，分校師生全部搬上正校照常上課。」

「由於正校遠在西環，學生上學及午膳均感不便，但因為正在學期中途，轉學比較困難，大部份學生只得暫時轉到正校就讀。

一些教師雖感不滿，但眼看這個學期還有兩個多月便結束，亦以課程告一段落後始再作打算。

不料，上月二十九日（星期三），近四百名分校師生回到正校上課時，才發現實際情況與「老闆」所允諾的完全兩樣。十多名分校教師中，除三數名「老闆親信」外，其餘六、七名任職十多年的教師，全部接到「大信封」。

正校每層樓原有的校工休息室、樓下和五樓的食物部、雜物房等，全部被臨時改裝成課室，三百六十多名學生有些被分散插入正校原有的班級內，有些被編進臨時課室中上課，有些連座位也沒有，在樓梯間不知所從，一些課室中更出現正、分校學生爭座位的情況，一時秩序大亂。面對這場面，「老闆」只得指派一些親信人馬去對學生做工作，企圖把學生的不滿情緒壓下去。正校原有的教師，突然擔多了一些班級，而正、分校的授課進度又有差距，他們亦手足無措，在學生的不滿聲中，一些教師只得停止上課。經過同學間商討後，正、分校學生分別派出代表去見校長，要求處理這種混亂情況，分校學生更要求讓分校教師復職，按照進度完成他們該學期的課程。

校長在如此情況下迄未作出改善措施。上月三十日、本月一日……[illegible]

……後，本月二日，三百多名分校學生，全部在天台上「罷課」，表示他們不滿校方這種不負責的態度。在數百學生和教師、家長的指責和質問下，校方不得不承認處理不當，答應那部份分校教師復職，答應設法使分校學生按原班級照常上課。

[illegible]……一些家長獲悉這種情況……紛紛向校方提出質問，為何交了學費而不讓他……[illegible]

新界地區同胞集會慶祝五一勞動節的一個場面，他們正在聽取有關我國成功發射人造地球衛星的介紹。

各業工人新界農民等　滿懷喜悅歡慶「五一」節

與會同胞並熱烈歡呼我衛星發射成功

【本報訊】在我國第一顆人造衛星發射成功的歡樂氣氛中，迎來了七十年代第一個「五一」國際勞動節，港九各業工人懷着無比喜悅的心情，於五月一日晚在工人俱樂部舉行了慶祝「五一」國際勞動節遊藝晚會。

晚會上，各業工人豪情滿懷，心潮澎湃，以無比激動的心情，載歌載舞，熱烈地慶祝工人階級的光輝節日。當各業工人組成的報幕隊伍進場時，全場響起了雷鳴般的掌聲，歡呼聲此伏彼起，到會的千多工人，熱烈歡呼中國工人階級和勞動人民又一光輝結晶，我國第一顆人造衛星的發射成功。

演出的節目，有各業工人組成的革命歷史歌曲大合唱，粵調歌劇「大海見真情」，自撰劇「階級姊妹親」，以及民樂合奏，均受到了工人們的熱烈歡迎。整個晚會洋溢着團結和歡樂的氣氛。

連日來舉行慶祝「五一」國際勞動節及我國人造衛星發射成功大會的，還有海員、搭棚、理髮、碼頭、醬油、磚木、摩總港巴分會、紡織染業、牛奶、玻璃、沙搭、摩總等工會。

【本報訊】香港電車職工會消息：電車工人為慶祝五一勞動節暨該會成立五十周年，於昨（二）晚在國甄酒樓二、三樓舉行聯歡宴會；與會電車工人異常開懷，氣氛熱烈。電車工人對我國第一顆人造衛星上天感到無限興奮，無限自豪。頻頻舉杯，場內不斷響起「毛主席萬歲！」之聲。

電車職工會主席及港九工會聯合會會長陳耀材在宴會上講了話。

電車工會主席在講話中指出：我們電車工會是一個有五十年光輝歷史、一貫愛國進步的工會，一貫高舉團結愛國、反帝旗幟；他希望在電車公司工作的工友緊密地團結在工人的大家庭——電車職工會來，為維護工人職業生活而努力奮鬥！

【又訊】香港電話公司港九華員職工會於昨（二）晚七時正，在工人俱樂部九樓舉行聚餐，慶祝該會成立第廿四週年紀念暨第廿五屆……，慶祝「五一」國際勞動節。

【本報訊】新界各界同胞，滿懷喜悅心情迎接「五一」國際勞動節，連日來，他們分別用聚餐、電影會等多種形式來慶祝勞動節。

大埔區各界同胞在慶祝大會上，讚揚我國第一顆人造地球衛星發射成功……，各界同胞人數很多，盛況歷年少有，……個鄉村的工人、農民、漁民、父老、……、工商界……。他們說，我國人造衛星……國科學技術的新成就，因此，今年歡……人興奮。

長洲各界同胞亦於前日舉行慶祝「五一」國際勞動節，在高陞酒家及笑聲園酒家聚餐，筵開九十席，席間一再歡呼我國人造衛星發射成功。

長洲漁民前日在長洲海面舉行慶祝「五一」國際勞動節大會，並慶祝我國第一顆人造地球衛星發射成功。

上水沙田西貢等區各鄉戲友於四月卅日晚分別舉行了預祝「五一」勞動節晚會。

【本報訊】東區教師於五月一日晚上舉行聯歡聚餐，熱烈歡呼祖國紅衛星上天及慶祝五一國際勞動節。教師們懷着激動的心情，暢談當前國內外一片大好形勢，特別對我國發射人造衛星成功這個偉大成就，感到萬分興奮和自豪。到會的二百多位教師，認為紅衛星上天說明了祖國的更加強大，這是用毛澤東思想譜出的一曲新凱歌，是毛主席革命路線指引下的又一偉大勝利。

興康民校校長在會上講話，他具體扼要地分析了七十年代四個月來世界……，他指出，我國人造衛星……政治、軍事、科學上的重大意義，沉重地打擊了帝修反，顯示了我們祖國更加繁榮……。他指出，……加迅速地向前發展的形勢。……持了世界各國人民的鬥爭，……大。與校長最後提出，愛國教師……活用毛澤東思想，多向家長學……在愛國反帝事業中作出應有的……的大好形勢，……發射成功，教師們熱烈舉杯……祝願毛主席萬壽無疆！並表演了精彩的文藝節目。整個聯歡會充滿了團結愉快的氣氛。

青年學生紀念「五四」

大會今晨在普慶舉行

【本報訊】港九學生界於今（三）日上午九時半假座普慶戲院舉行紀念「五四運動」五十一週年大會。

青年學生們在一個月來積極而緊張的籌備工作過程中，認真學習「五四運動」的意義。特別是在我國第一顆人造地球衛星發射成功的鼓舞下，同學們情緒更為高漲，籌備工作取得加倍成績。

今天慶祝大會內容，包括了大會主席講話，學生代表講話以及文藝節目演出等。

百五十間茶樓酒家　瀕被封閉停止經營

市政事務處發言人聲稱已向法庭申請封閉令

今年首季遭檢控茶樓達千三百間

【本報訊】據市政事務處發言人說，在本年頭三個月被檢控茶樓酒家的數字，共達一千三百零九間；並表示在四月中旬，繼續控告一百五十間茶樓酒家，及將向法庭申請封閉令，遏止它們繼續經營。

該市政事務處發言人說，根據「衛生條例」檢控而判罰款的茶樓酒家：今年一月，港島二百一十七間，九龍二百九十七間，新界五間。二月份，港島一百六十二間，九龍二百四十六間，新界五間。三月份，港島一百七十八間，九龍二百九十間，新界十三間。

在該處猛發控票的情況下，一般茶樓酒家很難做生意。受檢控的飲食店，不獨罰款，而且還受停牌威脅，間接還影響到工人生活。在檢控的案件中，不少是吹毛求疵的，旨在有意為難飲食店。

學生家長普感煩惱

會考子弟須繳費兩月——經濟更吃力
升中子弟就學更困難——心理負擔增

【本報訊】由於不少中學要會考生在本月內一併繳納五、六月的學費，一些中五年級學生的家長，正感到難以應付。

香港私立英文學校協會主席說，學校要在五月預收六月的學費，原因是因為過去有很多學生在五月考會考後，即拒絕交六月的學費，校方對他們無可奈何，因為他們已離校。

有部分中學還扣留考生的……清學費後才發……他們。

……司署發言人……說……教育條例原規定……在一學年內分十次……十二次同等的數量繳納，即由九月開學時……至六月交清。但該發言人……育司署正在考慮中五及中六學生的學費分九次繳完。他表示這要「不停」……家長作出不合理的負擔」……云云。

又，今年「升中試」定本月六日舉行，約……[illegible]

改善小巴問題建議　交通當局拖延答覆

摩總並提出加蓋小巴執照問題

【本報訊】摩托車職工總會於（二）日再派出代表前往交通處，就改善小型巴士問題七項建議的答覆，並詢問有關小型巴士駕駛執照問題。

交通處由高級交通主任李舒出見，對該會提出的七項建議再拖延回答，說要五月六日才答覆。

昨天，代表對有關小型巴士駕駛執照問題曾提出詢問：「自去年九月一日小型巴士合法化後，凡持有大貨車、的士、巴士駕駛執照者，均可加蓋小型巴士執照，駕駛小型巴士。但最近聞說五月一日後，凡蓋了印而未經簽名者均作廢，是否有其事？目前未經簽名的是否繼續有效？」李舒對代表提出的問題答覆說：「條例註明小型巴士合法化後，持有大貨車、的士、巴士駕駛執照者均可加蓋小型巴士執照，雖未經簽名亦有效，長期不簽名也無問題。」對於持有大貨車、的士、巴士駕駛執照而仍未加蓋小型巴士執照者是否可以加蓋的問題，李舒答覆說：「自四月廿八日起，凡持有上述駕駛執照而仍未加蓋小型巴士執照者，已不能再加蓋，如要駕駛小型巴士，必須通過考驗合格才能發牌」。

代表表示：「交通處對持有大貨車、的士、巴士執照者突然取消加蓋小型巴士執照的措施是不合理的，因為還有很多持有上述駕駛執照的司機仍未辦加蓋小型巴士執照的手續，交通當局應公佈一個適當的期限，讓這些司機辦理加蓋手續。」

李舒對代表提出的要求答應轉交解決，並說將在五月六日答覆。

淺水灣特別巴士　已開始派車行走

【本報訊】中華汽車公司六號A淺水灣線，由本月份起至本年九月底，酌情增開特別班車。昨日周末，往淺水灣、中灣、南灣游泳者衆多，下午三時許，六號A已增開特別班多班行走。

今日星期日，公司當局已準備增加特別班行走該線。

同時，赤柱線亦將增加班次。六號、七號A、九號各郊區線亦將增加……[illegible]

三百住家艇又遭趕　居民要求妥善安置

在香港仔居住十數年遭受迫遷感徬徨

【本報訊】香港仔黃埔船塢對開海面的約三百戶住家艇，最近將被迫遷，該區住家艇的居民要求當局將他們安置到徙置區居住。

據有關方面表示，已在香港仔地區設立幾處安置區，希望有關艇戶接受在岸上居住的機會云云。但據居民表示，到安置區居住要化一筆錢搭木屋，而且對他們的生活和工作不便，除非有徙置區居住，否則他們便不搬遷。

香港仔鴨脷洲頭至漁市場附近海面約有艇戶三百家，他們在上址居住了已十多年甚至數十年，一旦遭受迫遷，艇戶均感徬徨。

女工慘遭機器傷　頭髮連皮被扯下

另一修水喉工人昨墜斃

【本報訊】新界荃灣白田壩村明豐紗廠昨晨八時許發生一宗工傷事故。一名女工被機器捲着頭髮連頭皮也被拉脫，鮮血淋漓，送院留醫。傷者名鄒囍，十七歲。

【本報訊】昨日下午五時，灣仔高士打道二二四號金國大廈發生一宗慘劇。一名修理水喉工人從高處墮下，重傷斃命。死者名劉強，五十四歲。由於他墮下時壓斷了地下某士多天井的水管，引致三、四、五、六、七樓無水供應，（每層樓有十四個單位）各住戶只得落二樓樓下挽水食用。

「快樂世界」一吧女　疑服迷幻藥送院

【本報訊】迷幻藥害人。昨晨灣仔總統戲院對面一間酒吧內，有一個十八歲的吧女，哭笑無常，失却常態，事後在她的身上找到迷幻藥，證明她陷於迷幻「樂」境。

這個服食迷幻藥出事的女子，是在警方突擊搜查酒吧的時候發現的。昨日凌晨，警方人員到達總統戲院對面的「快樂世界」搜查，盤問到這個吧女的時候，發覺對方問非所答，時哭時笑，懷疑她可能服了迷幻藥，遂把她送往醫院，並在她的手袋裏發現有某種藥物，後來經醫生治療後才告甦醒。

電召的士中心　港九各有電話

收費登車起計不另增加

【本報訊】的士電話召車中心已啟用。裝有無線電聯絡機之的士共九十輛，港島五十輛，九龍四十輛。電話召車不增費用，仍由登車時起算。召車的電話號碼港島為H七四七三一一，九龍為K七四七三一三。

五萬五千名小學畢業生去考取一萬四千個左右的中學學位。在「填鴨式」的教育制度下，學生被迫為考試而讀書，許多學生整天被迫埋首在書本中，死啃死咪，被壓得透不過氣。

今年小學畢業生升讀中學將更困難，在五萬五千名考生中，由於學額所限，肯定約有四萬人在參加了痛苦的升中試後，仍無法進入中學大門。

姦賣少女　澳飛就擒

【本報訊】澳門消息：在輿論的壓力下，澳門司警處終於拘捕了……飛仔……（十八歲）……[illegible]……被捕的。

培僑校友賀衛星　新僑校友將聚餐

【本報訊】培僑學校校友會今（星期日）晚上八時在……舉行慶祝我國人造衛星發射成功聯歡晚會，並邀請自然科學教師……作有關人造衛星知識的講座。該校校友可前往參加。

【本報訊】新僑中學校友會為慶祝母校二十周年校慶，已定十日（星期日）……舉行大聚餐，餐券……校友可向校友會購買。

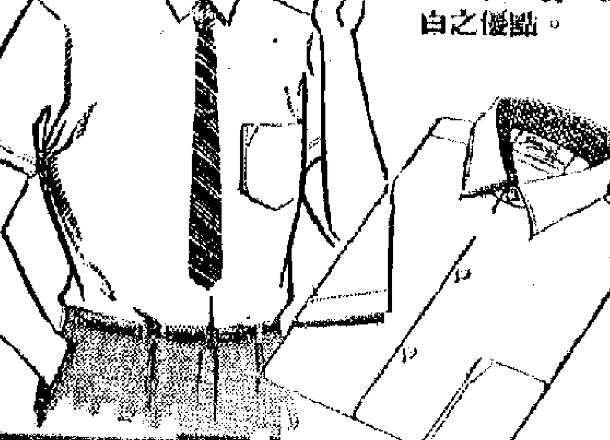
蔴滌綸短袖恤

中華人民共和國優質出品

Jewel 友誼牌

Double Horse 双馬牌

爽涼適舒好着穿・滑幼良優質品



蔴滌綸是選用苧蔴和滌綸混紡而成。苧蔴有涼爽的特點而不易起縐。所以蔴滌綸有柔軟爽身、越洗越白之優點。

總經銷：萬新有限公司　香港大道中92號十三樓　電話：H234650・245590

中泰公司　新興　德成行・大生公司　港九各國貨公司百貨公司均有出售

雪花牌雪柜

國產雪櫃・實際耐用

各大國貨公司電器行均售

香港代理處：華潤公司

經銷處：萬通貿易有限公司

地址：香港皇后大道中五號恒昌大廈1802室　電話：H-240488, 240428

德泰冷房啟事

本號因建倉擴展營業茲特登報通知各客戶商號合作請於一九七〇年五月一日起至三十一日止一個月期內攜同倉據惠臨辦理提取存貨或通知本號代為轉倉以清手續是荷

官塘鴻圖道43號　德泰冷房啟　電話：八九二八八七

一九七〇年五月一日

海皇　M.S. "HOI WONG"

直航　石叻　庇能

五月三日落貨　四日下午開行

本輪備二等全部新設床位及新裝冷氣兔上落山。

貴客搭艙付貨請駕臨敝公司接洽

德輔道西二十六至三十號永茂大廈一〇〇三至四室

電話：四三五九七八・四三三六三四

捷順船務有限公司啟

大寶山

最新型客貨輪時速十八浬有冷藏貨位

航線：客貨直透新加坡・庇能

本期五月五日落貨……

順昌航業有限公司啟

通裕(香港)有限公司

香港恆生銀行大廈904至906室

TUNAS(HongKong)LIMITED 904-906HANG SENG BANK BLDG.H.K.TELS:H-231124-7

M.V. "SEMBER TUNAS No.2"

敦那士二號快輪

直放　椰加達、三寶壠

準四日落貨　五月六日開行

接貨處：順利公司

惠南有限公司

FUI NAM CO., LTD.

M.V. "HOI HING"

海興輪　直透　山打根　斗湖

五月六日收貨　七日開行

惠南有限公司

正和海運株式會社

SEIWA LINE

第45義宗丸　M.S. "SEISO MARU NO.45"

直放：亞庇，古晉，詩巫

總代理：海外聯合海運有限公司

名神汽船株式會社

MEI SHIN LINE

明峯丸　M.S. "MEIHO MARU"

直放：新加坡

兵洋丸　M.S. "HYOYO MARU"

直放：新加坡

Guan Guan Shipping Ltd.

金源輪

即日抵港卸貨，泊油蔴地。

源源船務有限公司

預見與事實

凌瀾

海天集

科學的預見，總是會得到事實的證明。

事實的證明，使科學的預見更加非凡鮮明，深入人心。

遠在一百五十多年前，馬克思和恩格斯就預見了資產階級看作最沒有文化的工人階級，將成爲最有文化的人類。

恩格斯在一封寫給馬克思的信中說：「一個階級在社會中的地位愈低，它在一般的意義下愈是『沒有教養』，它就愈進步，它就愈有遠大的前途。」

他指出當時的英國，全英國的大學裏保守成規的風氣佔着統治地位，而政治經濟學的論著，只有在下層等級中間才能找到真正的讀者。」

他說：「總之，資產階級教育的階級，對於任何進步都毫無辦法，而是只在工人階級的衛護之下，才稍微動一動。」

從歷史的觀點看問題，工人階級是一個偉大的階級，就是來結束人類社會的剝削制度的，就是剝削制度的掘墓人，就是一切舊社會的愚蠢、邪惡、殘酷、自私、痛苦、不公平、不幸的清除者。

馬克思在一八四四年也說：「人類的高貴品質，從他們被勞動弄得粗糙的臉上向我們閃出光輝。」

馬克思在「一八四八年革命與無產階級」一文中說：「爲了領導社會的新的力量，就必須使新人掌握這些力量，而這些人就是工人。」

在一百多年以前，馬克思和恩格斯，就看到工人階級將成爲一個有高度文化教養的，具有高貴品質的階級，成爲指導社會的力量的掌握者。

一百多年來，工人階級在極艱難苦的剝削制的深淵中，抬起頭來，經過戰鬥，學習馬列主義的真理，累積了無數的革命經驗，如今在中國，在這個佔世界四分之一人口的國度中，開出了前所未有的無產階級文化大革命的花朵，不只是改造外在的世界，而且也從人們的思想意識中，挖掉了私有制度的根。

工人階級的歷史使命，工人階級的高度的智慧與優秀的品質，由於中國第一顆人造衛星發射成功，是更加明確、更加光輝了。

這些日子以來，響着「東方紅」的人造衛星，正日日夜夜繞着地球旋轉，謳歌着中國工人階級的科技成就，謳歌着文化大革命的成功，也謳歌着毛澤東思想的勝利。

到了今天，工人階級的確擁有高度的智慧，工人階級的確能夠領導一切，能夠創造歷史，使科學的預見，成爲證明了的事實。

「來自鐵山的報告」

龔念年

東翻西看集

過去發動的侵略戰爭，卻又發動了一場對柬埔寨的侵略戰爭；這同時又變成了向柬埔寨進軍，這便是美國對外政策的現實情況。

很多人已經指出，美國的侵略戰爭與美國的經濟情況，有着密切的關係，而且有着矛盾的聯繫。戰爭停止，則靠戰爭發大財的美國壟斷資本受不了；戰爭不停止，則讓戰爭拖垮的美國經濟受不了。尼克松就是在這樣一條鋼絲上，左搖右擺，設法使自己保持着極不穩定的平衡。

前幾年，美國出版了一本內容頗爲奇特的書，名叫「來自鐵山的報告——論和平的可能性和期望性」。初聽這本書的名稱，也許沒有什麼特別，但是，如果知道了它的內容，就會對於尼克松目前的做法有進一步的瞭解。

結論是很明確的：從美國的立場出發，不能讓戰爭消滅，因爲這不是美國的期望。照此看來，它題是用「不能讓戰爭消滅」做書名，就來得更確切、更貼切。

那麼，「來自鐵山的報告」又代表什麼意思呢？鐵山，是離紐約近郊的一個地方，一九六三年，由五角大樓掏出面的美國政府某機構出面邀請了十五個專家，在鐵山舉行座談會，討論戰爭與和平對美國的關係和影響。這個討論會一共持續了三年，到一九六六年才大致作出結論，提出報告。因此，這就是「來自鐵山的報告」。

這十五名專家，在書中都以化名出現。但是從他們的專長來說，則分工大致如下：歷史學家、國際法教授、經濟學家、社會學家、人類學家、心理學家、精神分析學家、文藝理論家、物理化學家、生物化學家、數學家、天文學家、接收政府特別訂貨的大企業家等等。

既然是報告，又是十五名隱名人士討論出的結果，這份報告就沒有具體署名，因爲它根本就不是一份準備公開發表的報告。既然不公開發表，爲什麼又出版了呢？對於這一點，書的前面有一段引言，寫得明白。引言的署名人是里昂·赫德森。據文中說，他是參加討論會的十五名專家之一，由於反對這份報告的內容，在良心上覺得有必要讓它公諸於世，於是就把自己手中的一個副本，交給出版社發表了。

當然，這只是該文自己的說法，是耶，非耶，就無從分曉。

赫德森其人，據說是美國中西部一個規模頗大的大學的教授，專攻社會科學。據他說，一九六〇年八月初，他接到第一個「電話」……

大公園

熱風冷雨

米奚

嗜殺成性

尼克松悍然宣佈美軍侵柬，美國有人主張對他執行……

有口難言

……反正此次有如啞子吃黃連，苦在心裏就是了。

往那裏去

……一樣也不放過你。

我在新中國十五年

一個外科醫生的回憶錄

（英）洪若詩作　年　譯

一一八、計劃生育

第三項任務

第三項任務是要把激勵的計劃生育政策在新中國農村裏變成現實。

這並不是在全國都推行的政策，因爲在一些少數民族地區，諸如西藏、內蒙古和雲南的一部分地區，由於幾百年來的貧窮、疾病和迫害，人口非常稀薄。在這些地區推行的政策是改善條件，鼓勵增加人口。

爲了讓人人都可以計劃生育，首先要教育人民懂得它的好處，其次是提供給他們達成這一目的的工具。流動醫療隊對兩項工作都執行。

我參加過一次他們講授生理衛生和節育的講話會，當場有由汽燈放映的幻燈片。村子的會場裏擠滿了人，孩子雖然說是不得入內，他們卻經受不住五顏六色的幻燈片的吸引。最初，他們從窗戶外面探頭探腦，窗戶太小、人頭太多，他們就鑽進會場室，終於變成了觀衆裏的大多數。

在談過了處理糞便、消滅害蟲和保護食物等衛生題目之後，講話的人（流動醫療隊的一名醫生）開始介紹男女生殖器官的解剖學和生理學。一套生動活潑的幻燈片，介紹了精子鑽入卵子的過程，受了精的卵子分裂、再分裂，先變得像個蝌蚪，又變成蜷起來的胎兒，這一串幻燈片，引起了嘖嘖的讚嘆聲。

然後，他介紹了不同的避孕方法，分別指出優缺點，把避孕工具發給大家傳觀。到了這個時候，孩子們沒有興趣了，一個個溜出去，父母們喝叱着叫他們也趁回家。

他介紹了計劃生育的好處，指出每一家把孩子維持在兩三個的數字，對於孩子、對於父母、對於國家都有好處；母親能夠更好地照顧孩子，學校不會過於擁擠；作母親的可以多做些生產勞動的工作，有利於大家：母親和孩子都會更健康、更愉快。

他要求婦女們彼此進行討論，也同丈夫進行討論。

他講完以後，發問者很多，說明了婦女們對於她們可以獲得的新辦法，極有興趣。

後來，我曾經問過許多位農村婦女，對於計劃生育有什麼看法，她們的回答表現出兩種對立的、但又完全可以理解的趨向。一種趨向是，過去，她們覺得養不起孩子，有許多孩子在出生時就死了，或是後來餓死了，就是那些活下來的，也都是吃不飽、穿不暖，目不識丁。現在，大家既可以吃得飽、又有學校上，生活既愉快又有保障，那麼，何必節制生育呢？對於這種看法，祖父母們最爲支持，他們按照孔子的說法，認爲孫子越多，便越能給他們帶來光榮，爲整個社會安全。

另一種趨向則是歡迎計劃生育的意見，認爲大有好處，但有些不信能夠辦得到。

避孕工具由國家免費供給，家庭計劃流動隊特別組織起來，進行宣傳，並指導避孕技術。

股票跌風席捲西方

鄭啟民

股票，是西方各國經濟的一個晴雨表。

四月底，一場新的股票大跌風，幾乎席捲整個西方世界。

大跌風是從美國開始的。四月二十七、二十八日，紐約股市價格連續下跌，創下了八年來的最低紀錄。跟着英國、日本、西德、法國、瑞士、意大利、荷蘭、比利時等國的股票市場，也都紛紛告急。……

有欲得計

讚語與願望

嚴丁

「但是一個火車頭！」曾經聽見朋友這樣比喻他的同伴。朋友的讚詞，意思不外是鼓勵。事實上，做個火車頭也並不容易。火車頭，有着強大的前進動力，並且率先駛向正確的方向，帶領其他列車。

有這樣的一個火車頭，它拖着一列車廂，奔馳了二十多年，運行了二百多萬公里。從來沒有發生過任何責任事故。它卻能夠完成運輸任務外，還節約了八十四萬三千多噸燃料。

這很不簡單吧？說不簡單，不僅在於這火車頭的實用，更因爲它的安全運行的紀錄……

二十多年來，這列車用煤節約，工具節約……

這是一個「火車頭」的紀錄。

……

「英雄後代」的一個警張鏡頭

鯊魚肝作藥用的炮製方法

鍾庸

天地（室中）

人體內臟都有維他命……

鯊魚肝可作藥用，通常可製成食藥品以調……

原子筆自高身價

廣東先生

此時此地

這是因爲鉛筆寫在白紙上，如果發現了錯誤，可用橡皮把它擦掉，重新再寫；而自來水筆和原子筆，則以紙上大墨跡之故，難以「塗改」。

……

詭辯一例

一談「金剛鐵雙雄會」

"Paint Your Wagon"

曾西子

西窗影話

在「金剛鐵雙雄會」中，珍·西寶所演的那個順應有兩個丈夫的女人，還是「本正經的」「飄」……

馮寶寶已公開露面

韋妮

影劇手記

前些日子，在電視上看到了馮寶寶，她演出粵劇「帝女花」中的一小段。在時光的流逝中，寶寶雖然還是那麼一張圓圓的面孔，一雙又大又黑的眼睛，但她確實是長大了，不再是少不更事的孩子了。

但沒過多久，就在報上看到出馮寶寶離家失蹤的消息……

馮寶寶自從四歲那年開始拍特約戲，不到一年內就作了主角，而成爲當時電影圈裏的「奇跡」……

▲大公報分類廣告▼

聲明　遺失聲明　遺失聲明　遺失聲明　遺失聲明　徵求

公民健身會徵求會員　本會設有健身室、乒乓室、武術班、健身班，歡迎各界人士參加。

會計　中國的人造衛星

葉啟超　皮膚病　風濕　耳鼻喉　毒瘡

京都·大華·金冠　利舞臺·海運　普慶·珠江

今天五場映　雜誌女玉心

今天四場　龍樓鳳血

今天續映　英雄後代

百樂門　麗斯

今天五場　七虎勇奪百萬金

今天仍映五場　家財萬貫

美國經濟危機與港美貿易

倩霖

今年以來，香港製品輸往美國的增幅已大大縮小，其中特別是最大宗的成衣和棉紡織品，輸美出口已陷於停滯。但在另一方面，則美國貨向港推銷卻有增加。顯見目前的港—美貿易，比諸一年前已有很大變化。

據港英政府統計，今年頭兩個月香港製品輸美，共值七億一千一百萬元，比去年同期五億八千四百萬元增加百分之廿一點七；而去年頭兩個月港貨輸美，則曾比一九六八年同期增加百分之三十二點一。對比之下，港貨輸美的增幅，已縮小三分之一以上。若再除去出口貨價因通貨膨脹而續漲的因素後，則今年頭兩個月港貨輸美數量，實際只比去年同期增一成多。

美國現正經歷着一場新的經濟危機。即以今年三月來說，美國的出、入口貿易都減縮。今年三月美國的失業人數，比去年同月猛增一百萬人。美國的工業生產，從去年八月起連降七個月。通貨膨脹與物價飛漲則持續發展。由於國內市場萎縮和實際購買力下降，今年一月美國的零售生意額，已比去年同月下降百分之五。這是造成目前港貨銷美增幅續縮小的一些主要原因。

在今年頭兩個月內，輸美增加的港貨主要有兩類，其一是以玩具、假髮和塑膠花為主的雜品，其二是以原子粒收音機為主的電子產品，這兩類產品輸美，分別比去年同期增值百分之三十六和百分之三十八。再具體點說，在今年頭兩個月輸美的各類港貨中，就是雜品和電子產品已佔百分之五十四。至於居第一位的成衣和棉紡織品，則今年頭兩個月輸美共值二億六千三百三十萬元，只佔港貨輸美總值百分之三十七。而且，成衣輸美數值只增百分之五點八，除去貨價上漲的因素外，實際去貨量已無增加。

除了美國市場銷貨力弱、紡織品市情持續不振的因素外，尼克松政府加緊策劃限制毛織品和人造纖維織品入口，竭力維持美國紡織業壟斷資本的高額利潤，並把它們的銷貨困難加緊向外轉嫁，這更是造成目前香港紡織品輸美停滯不前的一個重要因素。據香港出口商會主席沙爾特於四月廿四日指出，以美國為首的西方國家加強輸入限制，將會使香港成衣和紡織品的出口貿易，在今年下半年以至明年初都持續減縮。這兩類主要港貨的出口增幅，將可能削減至分之四，即由原來百分之廿五的出口增幅降為只增百分之五。沙爾特說，目前一部分紡織、成衣廠所接到的出口訂單，已比去年同期減少。他還表示，尼克松政府不僅要擴大限制紡織品入口，而且也要限制鞋類、兩車等入口。其實，箱子膠品、金屬餐具以至玻璃片等，它也企圖施行入口限制。可見今天港貨輸美，正受到美國經濟危機和尼克松加強入口限制的雙重打擊。

美國政府一方面要加強入口限制，另方面卻要向香港大舉推銷貨物，實際是要加緊推行其損人利己的對外貿易政策。正是在這種情況下，今年頭兩個月美國貨輸港數值，已增至三億五千四百三十萬元，比去年同期二億三千六百三十萬元猛增百分之五十。亦即是說，美貨來港的增幅，比港貨輸美的增幅高出一倍半。今天頭兩個月輸港的美國貨，有三分之一是機器，計值一億零五百五十萬元；而同一時期輸港的日本機器，則值九千六百萬元，英國機器為五千八百萬元。可見美、日、英三國的機器，爭奪香港市場已日益激烈。

除機器外，今年美國果菜、紡織品、藥品、儀器光學用品與鐘錶、礦產品等向香港推銷……

看美國股票的大跌風

樊棣文

在上星期一、二兩天，美國股市掀起一場六年半以來的最大跌風。道瓊斯三十種工業股的平均指數，兩天內下跌廿二點八二而為七二四點三三，成為一九六三年十一月廿二日以來的最低水平。週三收市時的指數，雖回升至七三七點三九，但仍比四月廿三日下跌十三點二。而四月廿三日的紐約股市，已是今年來損失最大的一天。上週五的收市指數，再跌至七三三點六三。

美國股市這一次大跌，還對西方各個主要國家的股市產生很大影響。上週二英國股票價格下跌數百萬英鎊，平均指數跌至去年十一月以來的最低點，而黃金價格則每盎斯漲一美仙。週三西歐英國、日本、西德、法國、意大利、比利時、荷蘭、瑞士股票市價，更是全面下跌，其中瑞士股價跌至今年來最低點。還有東京股價，則連續下跌三個星期，成交股數創去年八月底以來的最低紀錄。週四的英國、日本股票，仍在繼續下跌。

可見這次股票大跌風，幾乎已席捲整個西方世界。

當上週二美國股票跌勢最猛之時，尼克松已急忙發表談話，結結巴巴為經濟問題打氣。雖然他口口聲聲叫人買美國股票，但他也不得不承認，「就業機會減少、商業不景和股票劇跌，已使人們對（美國）經濟失去信心。」而白宮一名發言人則更說，「尼克松對（美國）經濟狀況極感憂慮。」

目前美國的通貨膨脹繼續發展，而經濟衰退又已日見深刻，有些大公司、企業的利潤都下跌，失業人數猛增，三月份的主要經濟指數又跌百分之零點五，這固然是造成美國股市拋風熾盛、跌勢加劇的一些原因，但更重要的是，尼克松政府已把侵略魔爪伸進了柬埔寨，擴大侵略越南和老撾的戰爭。美帝已陷入印度支那三國人民的重重包圍之中。美國人民對於尼克松政府加緊推行侵略政策和戰爭政策深表不滿。這是造成此次美國股市掀起大跌風的一個主要因素。

經濟週刊　第一一七期

香港股市的暗礁

梧桐

四月中旬，部分股票炒家借着兩隻新股申請掛牌上市，認購不到該股的資金將於下旬陸續撤退之便，曾把市價拉高過一下子。但是，當時市場中已有人指出，這些買進股票以便把股價抬起的炒家，實際上是市場的淨賣家，他們只是寄望於把市價做高之後，以利自己拋售而已。……

從交易會看我國農業的豐收

本報記者

讀印尼貿易新例

保險的規定

鐵亮

風雲雷電

張永辯條氣大順

少女的綺夢

小說林

對窗

葉然

歌院魅影

遊車河拍街頭生活

——介紹一個有趣味又有意義的攝影項目

草田

只要我們經常把相機攜帶在身邊的話，任由我們走到哪裏去，都會有可供拍攝的機會。就在兩三天之前，我因事從灣仔搭電車到西環找朋友，沿途在電車上就拍攝了三卷多的菲林，而且有點收穫，現在想起來還覺得很有意思。我想大家如有機會，不妨試試。

在電車上怎樣拍照呢？那就是將相機的鏡頭從電車上的窗口處伸出來，向街頭找尋拍攝的機會。你不要以為這樣的拍攝是沒有什麼結果的，其實，從電車上望下去，可以拍攝的題材正多着呢。如街頭上的景物啦、人物啦，還有交通的擠塞和電車沿途經過所看到的生活的情況等等。

現在試讓我把經驗介紹出來！當電車沿路上駛，所經過的地方實在很多；但無論是到達哪裏，多少都有一點特點的。路上不但環境變化不同，人物也有分別。例如有些地方只是高樓大廈和裝飾輝煌的大公司，而又有些地方則是佈滿了中等以下的生活階層的小商店或街邊攤檔等。形形式式，相繼掠過，而反映出來的生活面也有所不同。攝影者隨車所見，只要細心觀察，好像在觀看一個很長的電影鏡頭，使人看到很多的東西。

攝影的取材不妨拍橫街路口等地方的橫口，拍出去，可以拍攝到正面的街景。若是從電車的樓上去拍攝，整個場面也可以攝入鏡頭。在拍那些中下層的店舖和……從電車的三等車廂裏……這種環境下，F五．六光圈就可以發致足夠的景深，而快門則可根據當時光源的情況來調配。不過，有時在人頭湧湧的場面下，為了要讓照片得到動態的表現，不妨把相機的快門撥慢（當然光圈也同樣要相應變動）。

在有些車子經過的地方，路旁的屋宇正在拆卸，拆屋工人們站在高高的破爛屋頂上，舉起鐵鎚，猛力鎚打，這時就要當機立斷，立即搶拍了。

在電車上常常可以看到修路的工人修築着電車軌道，他們並不介意電車的駛近，仍然埋頭工作。挖地的風鑽跳動不停，沙煲罌罉，雜亂無耳，正組成了一個十分熱鬧的生活場面。那你可以從車頭或車尾的窗口對下拍攝，也可以拍人物的特寫。為了拍好這個題材，你可以就在附近的車站下車，多化一毫錢，轉乘別一回程的電車，到修路的現場再拍攝一次，保證你對收穫覺得滿意。

當電車到達中區的時候，那裏的情形又有點不同了。那是一個白領階級集中的地區，碰上下班的時候，人龍像流水似的從各大廈的門洞湧現出來，奔向各處，顯得非常忽促。我們拍攝的時候，可從在較遠的距離去取得更闊的角度，拍攝到較大的人羣，表現出此時此地的擠迫和生活上的緊張。

電車路上有一段是鄰近海旁的，那裏的碼頭和船艇正在那裏裝卸貨物；工人們忙於搬運，居高臨下也有許多值得拍攝的題材。

當電車駛到西環總站了——那是西環雞鴨和果菜欄的地方。我們既可從電車上的窗口向下拍攝，也可以下車找尋題材。尤其是，在尾站電車調頭的地方，海旁附近，更有着許多工友在忙碌着，從菜欄裏拋掉出來的菜葉和雞鴨籠等堆疊整齊，我們既可拍攝成沙龍形式的畫面照片，同時，也可以將它作為前景拍紀實的生活。

在[illegible]的旁邊，我們還可以發現該處正是有許多無以為生的露宿人家。

搭電車遊車河，不像其他的車輛一樣，速度較慢，只要我們留心觀察，是會拍攝到許多不同的生活的照片。不過，當車子行駛時在車上向街頭拍攝，我們必需做得心靈手快，如真的發現可拍的好題材，不妨立刻落車，千萬不要放過可以拍攝的機會。

霧中行（作品評介）　初陽

母與子（作品評介）　黃鵬飛

黑白（第五〇八期）

街童（作品評介）　鄧晉

黑白初階

利用化學藥劑處理已有影像的底片，將膠膜部份的銀粒子受到這些化學藥劑的作用，氧化成一種可溶於水的銀鹽，這種作用，就是所謂底片的減薄作用。

減薄的方法有三種：即（一）等量減薄法，（二）比例減薄法，（三）超比例減薄法。以上三種方法，分別適合於性質不同的底片。

一般需要減薄的底片，其性質並非完全一樣的，我們不要以為凡是銀粒積聚得多的底片，它的反差性和其他性質均無分別，這是不全面的看法。我們一般稱為「厚底片」的底片，大致可分為兩類，一種是由於拍攝時曝光太多以致沖洗之後而成的所謂「厚底片」，另一種則是曝光相當準確，但卻是顯影過度的「厚底片」，這兩種底片，雖然一般都稱為「厚底片」，但性質上卻是相反的。拍攝時曝光過度所獲得的厚底片，雖然銀粒的積聚比正常反差的底片為多，但它的反差是很弱的。只要我們留心一下，便可以看到，在底片上，本來是白色的景物，底片上形成頗深的黑色，但本來是深色的景物，在底片上也形成很深的灰色或甚至變成黑色（反差正常的底片，陰暗或深色部份的景物是頗為透明的，只有較少的淺灰色層次顯現。）這種底片的反差並非太強，而是太弱了。至於曝光準確，顯影過度的底片，情形又有不同，這些底片上，本來是淺白色的景物，雖然在底片上呈現深灰色或深黑色，但陰暗或深色的景物仍然頗為透明的。只不過在底片上，黑色的銀粒積聚太多，以致放大出照片來，很難顯現淺色景物的層次。這種底片，它的反差性實在很大，用一般性的像紙來放大，也不易獲得理想效果的。

以上在性質上截然不同的「厚底片」，在需要用減薄的方法，把它上面太多的銀粒移去時，就要使用不同的減薄方法的。

底片的減薄

施雯

對於曝光過度使顯影正常的厚底片，適合用等量減薄的方法，此法不單對底片減薄了，而且也改變了它的反差性能，比如說：這種厚底片銀粒積聚最多的部份有四，銀粒最少的部份有三，其厚薄的比例就是四與三之比，如果用等量減薄法，把厚的銀粒減去二，薄的銀粒也減去二，它的厚薄比例便變成了二與一之比，結果使得反差也提高了。

衛底度大的底片，對於放大方面，存有不少困難，一是不能表現景物淺光及淺色部份得到細緻的表現，二是底片太厚，將需要很長的曝光時間才能使像紙獲得足夠的感光，如此一來，使影像照片黑白影像的鮮明感覺（反差也變得純弱了），因此，為了放大上的需要，減少印製照片的困難，故使用減薄法，應是實際可行的辦法。

等量減薄法：先調配以下減薄液。貯藏液A：赤血鹽三十七．五公分，清水五百CC。貯藏液B：大梳打四八〇公分，清水二千CC。減薄過程：先將要減薄的底片用清水浸濕，由貯藏液A取出三十CC，加入二二〇CC貯藏液B中，再加入清水使藥液達到一千CC。A、B兩液混和後，便應立即進行減薄，因為配方藥液之壽命很短，數分鐘即喪失效力。將底片放入減薄液中，不斷搖動沖盆，使時刻均有新鮮藥液接觸底片，以避免減薄不均勻的缺點。並留心銀粒減薄之程度，當達到要求時，馬上取出，放入流動清水中漂洗三十分鐘，晾乾即成。此法亦有清除霧翳的能力。

比例減薄法，按以下配方調配藥液——

A液：赤血鹽七．五公分，清水一千CC。

B液：大梳打二百公分，清水一千CC。

減薄時，先將底片浸濕，並放入A液中進行減薄，在A液中，底片上的銀粒會逐漸減薄，減薄所需時間多少，視減薄底片在A液中減薄多少而定，當達到要求時，立即從A液中取出底片，再移入B液中定影五分鐘。經過水洗晾乾即可。不過，底片在A液中進行減薄時，影像的減薄程度並非十分明顯，要待到B液處理時，才能真正看到被減薄的實際程度。因此，在判斷究竟何時才是從A液中取出底片的時間，需要多番實踐，積累經驗，才有確實把握。如初時嘗試此法，可將廢底片進行試驗，可免減薄過度之失。比例減薄法比較適宜於大硬性的底片，亦即感光正常、顯影過度的底片。因其對於銀粒積聚很多的部份，減薄得較多，而對於銀粒積聚很小的部份，減薄得比較少之故。因此比例減薄法亦是降低底片反差度的方法之一。在此，拍友們不禁疑問會產生，為什麼等量減薄法與比例減薄法所採用的減薄劑均為赤血鹽與大梳打，只不過A液與B液分開使用，就能產生不同的減薄效果呢？原來，在減薄過程中，底片上的銀粒與赤血鹽，首先使生成一種不溶解於水的鐵氰化銀，再與大梳打作用，才生成可溶於水的銀鹽，在等量減薄法中，因為赤血鹽與大梳打同時作用，在銀粒與赤血鹽作用而生成不溶性鐵氰化銀的同時，大梳打馬上與鐵氰化銀作用，生成可溶性的銀鹽，結果便有了等量減薄的作用。即對於底片上任何部份的銀粒，所減去的量是相同的。但在比例減薄法中，底片上的銀粒先完成鐵氰化銀的變化，底片密度大的地方生成鐵氰化銀較多，與大梳打接觸後的作用也大起來，而銀粒密度少的地方，鐵氰化銀較少，與大梳打的作用也較少，因此可得到比例減薄的效果。

超比例減薄法——此法是使銀粒密度大的部份減薄得最多，而少的部份減薄得非常微少。可大為減低底片的反差性。先調配如下藥劑——

貯藏液A：清水一千CC，過硫酸銨三十公分。

貯藏液B：清水二五〇CC，硫酸（10%濃度）十五CC。

先將底片浸濕，並以A液二份與B液一份混合（溫度不要低於二十度攝氏），將底片放入混合液中進行減薄，到理想程度時，取出放入底片定影液中定影三至五分鐘。再經水洗晾乾即成。

作品評介

注意背景突出主題

·小丁·

拍攝街頭生活的人物，要有好的題材還是不夠的，更須要的是作者的處理手法。儘管現場環境拍攝比較困難，但只要設法予以補救，一樣可以使畫面變得改善。以本期刊出的「母與子」為例：躺在手推貨車上的熟睡了的孩子，頂上的光源使他在暗位中顯得比較突出。半圓形的手車鐵柄，剛好把孩子的頭部範圍着，看得出作者是一再考慮過的，畫面上的對角線上，做母親的只留下了半截的背影，安閒地坐在木箱上，看來她為生活忙了大半天，趁着孩子熟睡，悄得片刻偷閒。在這樣複雜的環境下，作者處理時已經花了不少的腦筋的了。可是，雜亂的背景，還是無法完全避免，多少會影響到畫面的集中。

為此我建議，不妨把畫面的左邊裁去約四分之一，下邊再裁去兩三分。放大時將左上角適當加深一些，以深色調子處理，相信畫面會有所改善。

×　×　×

「街童」：這張作品是拍得不錯的，首先是畫面很乾淨，背後的木箱適當的保留了街頭味。兩個女孩子的視線都集中望向右邊，使畫面剛好成＜形，而街邊的水不斷的流下，動態很好。

證明作者是搶拍得比較及時的，否則，兩個女孩望着鏡頭，那就失真了。

×　×　×

「大澳漁村」：拍攝於大澳石仔埗附近，正好一片綿密的漁棚，和遠處高大的樓房相比，看來作者想利用對照的手法，去表現漁區生活的懸殊。

這在處理手法上是對的，但在環境的處理上還不夠突出。首先是過於平板的正面光源，較難使畫面獲得強烈的對比，其次是景物過於雜亂，而鏡頭位置過低，影響了畫面的深度不夠，這都會使緊張作品都顯得雜亂而平淡。倒不[illegible]果反會強烈。

×　×　×

「霧中行」：據作者附來的說明，是拍攝於旅行隊「勁大白村攝老虎頭」的途中，當日濃霧有雨，百多的行友上坂躲避的老虎頭山腰之後，下走和尚嶺時冒雨拍攝，當時環境甚美，長長的隊伍，一個緊跟一個，五色的雨衣鮮陳，人體由近而遠，服務行友在濕滑的地方扶持行進，情景感人，拍攝時適當的利用前景樹枝，增加了畫面的深度。快門是六十分之一秒，ASA一二五度軟片，光圈F五．六，頗能表達出當時的真實環境了。由於港九旅行風氣的漸盛，影友中也有不少變為行友，相信對於攝影題材方面，會展開了一個比較廣闊的天地。

×　×　×

「小童工」：是澳門影友寄來的作品，製作炮竹的小童工，正是澳門當地的一個特色。大多數澳門窮家的孩子們，學會了比較易做的輕活，那就是做炮竹補貼家用。因此澳門的橫街窄巷，隨處都見孩子們三五成羣，蹲在木箱之旁，提提黏黏，滿手黏上了漿糊，一天的辛勞，不過拿到三五毫子。

卅五會本週活動

香港卅五米厘攝影研究會主辦之技術講座，定於五月五日（星期二）下午七時三十分在會所舉行。講題為「彩色幻燈片之基本認識」，由該會彩色幻燈組主任陳銘主講。

又該會主辦之「無所不談」座談會，定五月七日（星期四）下午七時三十分在會所舉行。由該會技術座談組主任程寶祺主持。各會友如對於攝影方面有任何疑難問題，均可在該座談會提出共同研究。

至於獨影組則定於五月十日（星期日）前往西貢獨影。屆時由吳文輝領隊。參加者可於該日上午八時三十分到彩虹村巴士總站集合，或在上午九時三十分在西貢巴士總站與該隊會合出發。

攝影畫報第五十九期

用鏡頭研究青年問題

攝影畫報第五十九期已在各區的報攤和書店出售。封面是人像攝影家羅蘇民的彩色新作，書內並發表了一輯羅氏的精采人像作品，又有詳文述其卅餘年經驗心得，以及技巧方法等等。本期另一輯精品是與國攝影家的專稿「布拉格街頭巷尾」。大家對香港的街頭巷尾作品看得多了，現在看看這個捷克首都的街頭巷尾如何？本期的風景攝影指南示範作品，既供欣賞又具啓發作用。街頭攝影術則提議將鏡頭對向「年青人」，從攝影的角度來研究青年問題。

「暗室工作示範」本期恢復刊出，介紹「兩張底片的放大方法」。香港雨季即將到來，要創作優美的雨景作品，應先將自己的放大技術充實起來，到時才能得心應手。其餘各專欄及連載，均照常刊登，內容豐富。每冊仍然售港幣一元。

小童工（作品評介）　區強

大澳漁村（作品評介）　王稻園

簡·覆·影·友

黃烈成影友：關於自沖十六米厘電影片，市面上尚未有自沖十六米厘電影的專著參考。至於先到攝影器材行選購一套沖電影片的設備，「中途曝光」，是指將已拍好的軟片先進[illegible]

[illegible]